

讚觀世音菩薩頌

唐佛授記寺翻經沙門慧智奉 制譯

菩薩號爲觀世音 神通無礙難可量  
搖山竭海震大地 悲愍衆生同一體  
記憶名號福不虛 是故常應稱念佛  
我今至誠念彼德 以是敬心而讚歎  
菩薩智慧深如海 方便善權無能測  
所有諸天阿脩羅 摩睺羅伽及人衆  
咸以微妙清淨偈 歷劫讚之無懈倦  
我今宣說稱揚頌 述其功德之少分

世間形色尊嚴者 諸天莫踰於梵王  
況聖自在本色身 百千萬分不及一  
尊者首飾甚嚴好 冠以曼陀及金華  
虹蜺美麗以莊嚴 復如半月映山王  
又似百寶成須彌 尊者身相甚微妙  
猶如輕雨籠寶岳 伊尼鹿影覆其肩  
光明晃朗普周遍 巍巍挺特若金山  
亦如滿月處虛空 又似簷波迦華色  
勝彼摩醯首羅身 徒以白龍爲瓔珞  
右手執持金蓮華 紛瑠璃寶以爲莖

以慈開敷極香潔 令諸智者生愛樂  
尊手所持勝淨華 莊嚴殊妙甚暉麗  
如月光曜須彌頂 聖身所處蓮華臺  
由尊福德之所感 我以志誠殷重心  
歸命敬禮<sup>言七</sup>賜願者 諸天供養所讚歎  
我今淨心歸命禮 尊者螺髻玄蜂色  
牟尼妙像處其中 光明映曜嚴尊首  
如燒珊瑚流電色 又如唯黃耀黑山  
上下莊嚴大聖身 冒敢爲文稱歎彼  
四面狂象利牙齒 若人居中將被害

其人專心念菩薩 捨離苦惱而無畏  
暴龍哮吼放煙毒 嘘噓瞋怒厲惡色  
將噬其人甚可怖 憶念觀音便解脫  
海潮風浪出音聲 摩竭巨魚皆震激  
若人船破誤落中 念彼觀音獲安隱  
高山峻谷懸巖裏 奔流濺石泉難處  
若人墮中無救護 心念觀音登彼岸  
烈火猛焱惡風起 延燒屋宅焚及人  
至心念彼功德藏 應時災火不爲害  
若人繫縛在牢獄 身嬰枷鎖及杻械

至心稱念觀音故 其人須臾便解脫  
若人墮落大火坑 專志稱名觀世音  
其人除熱得清涼 猶若池中華開敷  
若人經於大林中 忽遇雷電驟風雨  
言七 霹靂將燒極危殆 九 稱念觀音免災難  
若人逢值猛師子 牙爪鋒利如刀劍  
瞋目吼喚來食人 稱念觀音便免害  
惡賊突厥彌戾車 兇險無慈若羅刹  
復以鐵鎖繫縛人 稱名發念皆解脫  
深山大澤險難處 劫賊伺人將抄奪

稱名念力願救護 其人釋然得解脫  
呪咀讒訟擬中傷 恒以惡心求方便  
由彼常念觀音故 其人竟不能爲害  
鬪戰旗鼓兩相當 鋒鎗交橫競殘忍  
此時心念及稱名 菩薩於中施無畏  
大力惡鬼執捉人 烘槧茶等飲人體  
若能繫念觀音者 擁護其人銷疫難  
鬼病熱病腹脹病 痘病黃病心痛病  
癩病癩病霍亂病 血氣羸瘦種種病  
諸惡黑業纏其身 稱名繫念皆除愈

有諸餓鬼腹如山 脣口乾焦飢渴惱  
菩薩見之生慈悲 次第令其得充足  
餓鬼或遭寒凍逼 身體皮肉皆破壞  
舉彼兩手生極苦 神通方便令溫適  
若金翅鳥以觜爪 搏撮水陸諸龍等  
其龍專心念菩薩 即得離苦獲安樂  
若有欲求勝果報 象馬車乘及奴婢  
衣服飲食諸珍寶 由彼常念觀音故  
應其求願自然至 若有欲得長生術  
坐卧雲間恣空行 由彼常念觀音故

當獲神呪及仙藥 當獲神呪及仙藥  
偏視色相諸功德 及見神通大自在  
故起至誠而讚歎 所有一切諸功德  
於菩薩中最第一 無邊善巧大方便  
示現清淨妙色身 遠離有無諸分別  
利益無量如虛空 以此讚歎功德藏言七  
願證如來一切智 以此讚歎功德藏  
以此讚歎觀世音菩薩功德上資  
國主聖神皇帝陛下善轉金輪色力壽命永  
無窮盡智慧果報不可思議恒御閻浮長居

震旦擁護三寶利益群生一切含靈皆蒙聖福

部縛曩怛囉<sub>二</sub>合野晚禡多路迦虞龍阿摩囉  
地波底孕<sub>二</sub>合窣覩合帝沒囉<sub>二</sub>合憾摩<sub>二</sub>合縛覽  
母你囉<sub>二</sub>引惹覽度嚕<sub>二</sub>合嚕悉地迦覽鉢囉<sub>二</sub>  
擎摩<sub>二</sub>引彌嚕路吉多曩<sub>二</sub>引他嚕覽

讚觀世音菩薩頌

佛說聖觀自在菩薩梵讚

宋朝散大夫試鴻臚卿明教大師法天奉 詔譯  
歸命佛法僧 頂禮觀自在 我今稱讚彼

大悲功德林  
梵讚第一

梵讚第二

三十七

酥誠多阿蜜里<sub>二</sub>合多魯波酥魯波駄嚕虎洛  
叉擎部史多繭<sub>二</sub>引賀嚕覽迦擎建<sub>二</sub>引惹尾部  
史多嚕<sub>二</sub>引摩迦覽俱胝羅<sub>二</sub>引摩羅閉孕<sub>二</sub>識  
羅冒多惹知降<sub>二</sub>合

梵讚第三